

# APPENDIX V.

## INDEX TO THE ARABIC DIATESSARON.

THIS Index was drawn up for me by the late Mr. E. J. Worman, of the University Library. I hope that by its help students may be enabled to verify the references in my "Similia." I have not detected a single mistake in it myself.

### ST. MATTHEW.

	CHAP.				CHAP.
<i>Matt.</i> I. 18-25a . . . . .	Diat. II		IX. 1 . . . . .	Diat. XII	
II. 1b-23 . . . . .	III		8a, 8b . . . . .	VII	
III. 1b-3a . . . . .	III		9b . . . . .	VI	
4-10, 13, 14-15, 16b,			18b-19, 26-33. . . . .	XII	
17 . . . . .	IV		35 . . . . .	VII, XII	
IV. 2a, 2b-7 . . . . .	IV		36 . . . . .	XII	
10, 11b. . . . .	V		X. 1a, 5b-10a, 10b, 10c-		
12, 13-16 . . . . .	VI		14a, 15 . . . . .	XII	
17a, 18-22 . . . . .	V		16-27, 18b, 28c, 29-		
24 . . . . .	VII		33, 36-42 . . . . .	XIII	
V. 1a, 2-10, 11b-12, 13-			XI. 1, 2a . . . . .	XIII	
16, 17-25a, 25b-32. . . . .	VIII		11, 12a, 12c-15 . . . . .	XIV	
33-42, 43-46a, 47-48 . . . . .	IX		20-24, 28-30 . . . . .	XV	
VI. 1-8, 9b-18, 19-23 . . . . .	IX		XII. 1-2a, 5-8, 11-12 . . . . .	VII	
24-27, 28b-31, 32-34. . . . .	X		14-21 . . . . .	VIII	
VII. 1, 6, 12-16a, 17-18,			22-23, 24, 25-26a, 26b,		
19-23, 25-27 . . . . .	X		27-29, 32-34, 36-37. . . . .	XIV	
28-29 . . . . .	XI		38-39, 40, 41, 45b, 46a,		
VIII. 1-5a, 5b-6, 7-8, 10b-13 . . . . .	XI		46b, 47-50 . . . . .	XVI	
16a, 17. . . . .	VI		XIII. 1-4a, 5-6, 12-16, 17,		
18, 19-20, 24a, 25, 28b . . . . .	XI		18b, 19-21a, 21b-22a,		
			23b . . . . .	XVI	

MATT.	CHAP.	MATT.	CHAP.
XIII.	24-31 <i>a</i> , 31 <i>c</i> , 32 <i>b</i> , 33 <i>b</i> - 34 <i>a</i> , 34 <i>b</i> -35, 36-54 <i>a</i> , 55-57 <i>a</i> . . . <i>Diat.</i>	XXI.	14-16 . . . . <i>Diat.</i> XL 17 . . . . . XXXII 20 <i>b</i> , 21 <i>b</i> -22, 24 <i>b</i> -25 <i>a</i> , 25 <i>b</i> -26 <i>a</i> , 28-33 <i>a</i> , 34, 35-36, 38 <i>a</i> , 39-42 <i>a</i> , 42 <i>b</i> , 46 . . . . . XXXIII
XIV.	1, 2 <i>b</i> , 5, 12 <i>b</i> , 13 <i>a</i> , 15 <i>a</i> , 16-17 <i>a</i> , 18, 19 <i>b</i> -20 <i>a</i> , 21, 24 . . . . . XVIII 25, 26-33 . . . . . XIX	XXII.	1-2, 3 <i>b</i> , 4-6, 7-8, 9 <i>b</i> , 10-14. . . . . XXX 15, 16-17, 18 <i>b</i> -21, 23- 25 <i>a</i> , 27-29 <i>b</i> , 30 <i>a</i> , 33, 34-35 <i>a</i> , 37 <i>b</i> -38, 40 . . . . . XXXIV 41-46 . . . . . XXXV
XV.	3-4 <i>a</i> , 7-9, 12-14, 15- 16 <i>a</i> , 18, 20-21 <i>a</i> , 22 <i>b</i> - 28 <i>a</i> , 28 <i>b</i> . . . . . XX 29-30 <i>a</i> , 30 <i>b</i> -32, 33-39 . . . . . XXIII	XXIII.	1-5 <i>a</i> , 5 <i>b</i> -7 <i>a</i> , 8-12, 13 <i>a</i> , 13 <i>b</i> , 14, 15-28, 29 <i>a</i> , 29 <i>b</i> -33 . . . . . XL 34-39 . . . . . XLI
XVI.	1 <i>a</i> . . . . . XXIII 2 <i>b</i> -4 <i>a</i> . . . . . XIV 4 <i>b</i> , 7-8 <i>a</i> , 11-12, 13 <i>b</i> - 21 <i>a</i> . . . . . XXIII 14 <i>b</i> . . . . . XVIII 22, 23 <i>b</i> , 27 . . . . . XXIII 28 <i>b</i> . . . . . XXIV	XXIV.	1, 2 <i>a</i> , 3 <i>b</i> -4 <i>a</i> , 4 <i>b</i> -5 <i>a</i> , 6 <i>b</i> , 7 <i>a</i> , 8, 9-10, 11-14 . . . . . XLI 15-16, 20-21, 24, 26- 27, 29-31, 32-35, 37- 39, 42-44 . . . . . XLII 45-46, 47 <i>b</i> -48, 49 <i>b</i> - 51 <i>a</i> , 51 <i>b</i> . . . . . XLIII
XVII.	1, 2 <i>b</i> , 4 <i>b</i> , 5 <i>a</i> , 5 <i>b</i> , 6-9, 10 <i>b</i> , 12 <i>b</i> -13, 14 <i>b</i> , 14 <i>c</i> , 14 <i>d</i> , 15 <i>b</i> -16, 17 <i>c</i> , 20, 22 <i>b</i> . . . . . XXIV 23 <i>b</i> -26 . . . . . XXV	XXV.	1-30, 31-46 . . . . . XLIII
XVIII.	1, 3, 6, 7-8, 9 <i>a</i> . . . . . XXV 10-11 . . . . . XXVII 13 <i>b</i> , 14 . . . . . XXVI 15-22, 23-35 . . . . . XXVII	XXVI.	1-5 . . . . . XLIV 9, 10 <i>a</i> , 12 . . . . . XXXIX 15 <i>b</i> , 15 <i>c</i> , 18 <i>b</i> . . . . . XLIV 25, 26 <i>b</i> , 27 <i>b</i> , 28-29, 31-33 . . . . . XLV 36 <i>b</i> , 37-38, 40 <i>a</i> , 40 <i>b</i> - 41 <i>a</i> , 42, 44, 45 <i>b</i> , 46 <i>b</i> - 48, 49-50 <i>a</i> , 50 <i>b</i> (in two parts), 52 <i>b</i> -54, 55, 56, 58 <i>c</i> . . . . . XLVIII 59 <i>b</i> -60 <i>a</i> , 60 <i>b</i> , 62 <i>b</i> , 63 <i>a</i> , 63 <i>b</i> -64 <i>a</i> , 64 <i>b</i> , 65 <i>b</i> , 66 <i>b</i> , 68 <i>b</i> , 71 <i>b</i> , 72, 73 <i>b</i> , 73 <i>c</i> . . . . . XLIX
XIX.	1 <i>b</i> -2 . . . . . XXVIII 4 <i>b</i> -9 <i>a</i> , 9 <i>b</i> -13 <i>a</i> . . . . . XXV 17 <i>b</i> -18 <i>a</i> , 19 <i>b</i> -20, 21 <i>b</i> - 22 <i>a</i> . . . . . XXVIII 23 <i>b</i> -24, 27 <i>b</i> -28 . . . . . XXIX		
XX.	1-16 . . . . . XXIX 20-21 <i>a</i> . . . . . XXX 28, 29 <i>b</i> , 34 <i>a</i> . . . . . XXXI		
XXI.	1 <i>b</i> -2 <i>a</i> , 1 <i>c</i> , 2 <i>b</i> , 3 <i>b</i> -5, 6 <i>a</i> , 6 <i>b</i> , 7-8, 9 <i>b</i> , 10-11 . . . . . XXXIX 12 <i>a</i> , 12 <i>b</i> , 12 <i>c</i> -13 . . . . . XXXII		

MATT.	CHAP.	MATT.	CHAP.
XXVII. 1 <i>b</i> . . . . .	<i>Diat.</i> XLIX	XXVII. 48 <i>a</i> , 49, 51-54 <i>a</i> , 54 <i>b</i> ,	
3-10 . . . . .	LI	56 <i>a</i> , 56 <i>c</i> , 58 <i>c</i> , 60 <i>b</i> ,	
11 <i>a</i> . . . . .	XLIX	62 <i>b</i> -66 . . . . .	<i>Diat.</i> LII
12-14, 15-17 <i>a</i> , 17 <i>b</i> -18,		XXVIII. 1 <i>a</i> , 1 <i>b</i> , 2 <i>a</i> - <i>b</i> , 2 <i>c</i> -4,	
19, 20-22 . . . . .	L	5-6 . . . . .	LII
24-25 . . . . .	LI	7 <i>a</i> , 7 <i>c</i> , 8 <i>a</i> , 8 <i>b</i> -10, 11 <i>b</i> -	
26 <i>b</i> -28, 29 <i>b</i> -30 . . . . .	L	15 . . . . .	LIII
31 <i>b</i> -32 <i>a</i> , 32 <i>b</i> , 34 <i>b</i> , 36,		16-17, 18 <i>b</i> , 19-20 . . . . .	LV
39-40 <i>a</i> , 40 <i>b</i> -42, 42 <i>b</i> -			
43, 44, 45 <i>a</i> , 47 . . . . .	LI		

## ST. MARK.

	CHAP.		CHAP.
<i>Mark</i> I. 12-13 <i>b</i> . . . . .	<i>Diat.</i> IV	V. 20-21 <i>a</i> , 23 <i>a</i> , 24 <i>b</i> -30,	
15 . . . . .	V	33 <i>a</i> , 34 <i>b</i> , 37-39, 40 <i>b</i> -	
29 <i>b</i> , 33 . . . . .	VI	41, 42 <i>b</i> . . . . .	<i>Diat.</i> XII
35-38, 39 <i>b</i> . . . . .	VII	VI. 2, 4 <i>b</i> , 5-6 <i>a</i> , 6 <i>b</i> . . . . .	XVII
41-45 <i>a</i> . . . . .	XXII	8 <i>b</i> , 9 <i>a</i> , 11 <i>b</i> . . . . .	XII
II. 1, 2, 8-12 <i>a</i> , 12 <i>b</i> , 14,		12-13 . . . . .	XIII
21-22, 24 <i>b</i> -27 . . . . .	VII	14 <i>b</i> , 15 <i>b</i> -16, 17-20, 21-	
III. 4 <i>b</i> -5 . . . . .	VII	29 . . . . .	XVIII
7 <i>b</i> -12, 14-15 . . . . .	VIII	30-31 . . . . .	XIV
20 . . . . .	XIV	33, 34 <i>b</i> , 36, 40, 41, 45 . . . . .	XVIII
21 . . . . .	VII	51 <i>b</i> -52, 54 <i>a</i> , 54 <i>b</i> -56 . . . . .	XIX
26 <i>b</i> , 28-30 . . . . .	XIV	VII. 1-5, 8 <i>a</i> -9, 10 <i>b</i> -13, 14-	
31 <i>b</i> . . . . .	XVI	16, 17 <i>a</i> , 18 <i>b</i> -19, 21-	
IV. 7 <i>c</i> , 8 <i>b</i> , 10-11, 13 <i>b</i> , 14,		23, 24 <i>b</i> -26 <i>a</i> , 29 <i>b</i> , 30 . . . . .	XX
19 <i>b</i> . . . . .	XVI	31-37 . . . . .	XXI
22-23 . . . . .	VIII	VIII. 3 <i>c</i> , 11 <i>b</i> -12 <i>a</i> , 12 <i>b</i> -15,	
24 <i>b</i> -25 . . . . .	X	17 <i>b</i> -21 <i>a</i> , 22-27 <i>a</i> , 31 <i>b</i> -	
26-29 . . . . .	XVI	32 <i>a</i> , 33 <i>a</i> , 34 <i>a</i> , 35, 37-	
30 <i>b</i> , 31 <i>b</i> , 32 <i>b</i> -33 <i>a</i> , 33 <i>b</i> ,		38 . . . . .	XXIII
34 <i>b</i> . . . . .	XVII	39 . . . . .	XXIV
35 <i>a</i> , 36 <i>a</i> , 36 <i>b</i> , 38 <i>a</i> , 39 <i>b</i> -		IX. 2 <i>b</i> -3, 5 <i>b</i> , 9 <i>a</i> , 9 <i>b</i> -10 <i>a</i> ,	
40 <i>a</i> . . . . .	XI	11-12, 13-14, 17, 19-	
V. 2 <i>b</i> , 3 <i>b</i> -4 <i>a</i> , 4 <i>b</i> -5 <i>a</i> , 5 <i>b</i> -		20, 21 <i>b</i> -26 <i>a</i> , 27, 28-	
7 <i>a</i> , 7 <i>b</i> , 13 <i>b</i> , 16 <i>b</i> . . . . .	XI	30 <i>a</i> , 30 <i>b</i> . . . . .	XXIV

MARK	CHAP.	MARK	CHAP.
IX. 32-33 <i>a</i> , 35, 36 <i>b</i> , 38	<i>Diat.</i> XXV	XIV. 1-2 . . . . .	<i>Diat.</i> XLI
40 <i>b</i> . . . . .	XIII	3 <i>a</i> , 3 <i>c</i> , 4, 5 <i>c</i> , 6 <i>b</i> , 7 <i>b</i> ,	
43, 46 <i>b</i> -49 <i>a</i> , 49 <i>c</i> . . . . .	XXV	8 <i>b</i> -9 . . . . .	XXXIX
X. 1-5 <i>a</i> , 10-12, 13 <i>b</i> -16 . . . . .	XXV	11 <i>a</i> , 12, 13 <i>b</i> , 15 <i>b</i> -16,	
17-19 <i>a</i> , 19 <i>b</i> , 21 <i>a</i> , 23 . . . . .	XXVIII	18 <i>b</i> -20, 21 . . . . .	XLIV
24, 26-27, 29 <i>b</i> , 30 <i>b</i> -31 . . . . .	XXIX	22 <i>a</i> , 23 <i>a</i> , 23 <i>b</i> -24 <i>a</i> , 30 <i>b</i> . . . . .	XLV
32, 33 <i>b</i> -34 <i>a</i> , 35-40 . . . . .	XXX	30 <i>b</i> . . . . .	XLIX
41-44, 46 <i>b</i> , 47 <i>a</i> , 48 <i>b</i> -		31 . . . . .	XLV
51 . . . . .	XXXI	35 <i>b</i> -36 <i>a</i> , 37 <i>b</i> , 38 <i>b</i> , 40,	
XI. 2 <i>b</i> , 6 <i>b</i> , 10 <i>b</i> . . . . .	XXXIX	41 <i>b</i> -42 <i>a</i> , 44 <i>c</i> , 51-52 . . . . .	XLVIII
12-15 <i>a</i> . . . . .	XXXII	57 <i>b</i> -59, 59, 60, 61 <i>a</i> , 63 <i>a</i> ,	
15 <i>a</i> . . . . .	XXXIII	64 <i>b</i> , 65 <i>a</i> , 65 <i>b</i> . . . . .	XLIX
16, 19 <i>a</i> . . . . .	XXXII	68 <i>b</i> . . . . .	XLVIII
19-20, 21-23, 24-26,		69 <i>a</i> , 71 . . . . .	XLIX
28 <i>b</i> -29 <i>a</i> , 30 <i>c</i> , 32 <i>b</i> -33 . . . . .	XXXIII	XV. 1 <i>c</i> . . . . .	XLIX
XII. 3-5 <i>a</i> . . . . .	XXXIII	3, 8-9 <i>a</i> , 13, 15 <i>a</i> . . . . .	L
14 <i>b</i> -15 <i>a</i> , 24 <i>b</i> , 26 <i>b</i> , 27 <i>b</i> ,		20 <i>c</i> , 21 <i>b</i> , 23 <i>a</i> , 23 <i>c</i> , 28,	
28 <i>b</i> , 28 <i>c</i> -30 <i>a</i> , 31, 32-		29 <i>b</i> , 34 . . . . .	LI
34 <i>a</i> , 34 <i>b</i> . . . . .	XXXIV	36 <i>b</i> , 40 <i>b</i> , 40 <i>c</i> , 41 <i>b</i> , 41 <i>c</i> ,	
37 <i>b</i> -39, 40 . . . . .	XL	42, 43 <i>b</i> -45 <i>a</i> , 46 <i>a</i> , 47 <i>a</i> . . . . .	LII
41-42 <i>a</i> , 44 . . . . .	XXXII	XVI. 1 <i>b</i> , 3, 4 <i>b</i> , 5 <i>b</i> . . . . .	LII
XIII. 1 <i>b</i> , 3, 6 <i>c</i> , 7 <i>a</i> , 10, 11 <i>b</i> . . . . .	XLI	7 <i>b</i> , 8 <i>b</i> - <i>c</i> , 9, 10 <i>b</i> , 11, 12 <i>a</i> ,	
15-16, 20, 21, 23, 24 <i>a</i> ,		13 <i>b</i> . . . . .	LIII
32-37 . . . . .	XLII	14, 15, 16-18, 19 <i>a</i> , 19 <i>c</i> ,	
		20 . . . . .	LV

## ST. LUKE.

	CHAP.		CHAP.
<i>Luke</i> I. 5-80 . . . . .	<i>Diat.</i> I	IV. 1 <i>a</i> , 2 <i>b</i> , 5-7 . . . . .	<i>Diat.</i> IV
II. 1-39 . . . . .	II	13, 14 <i>a</i> . . . . .	V
40-52 . . . . .	III	14 <i>b</i> -15 . . . . .	VII
III. 1-3 4 <i>b</i> -6 . . . . .	III	14 <i>b</i> -22 <i>a</i> . . . . .	V
10-18 . . . . .	IV	23-24, 25-27, 28-30 . . . . .	XVII
19-20 . . . . .	VI	31 <i>b</i> -38 <i>a</i> , 38 <i>b</i> -39, 40 <i>b</i> ,	
21 <i>b</i> , 22 <i>a</i> , 23 <i>a</i> . . . . .	IV	41 . . . . .	VI
		42 <i>b</i> -43 . . . . .	VII
		44 . . . . .	VI

LUKE	CHAP.
V. 1-7 . . . . .	<i>Diat.</i> V
8-11 . . . . .	VI
12, 15 <i>b</i> -16 . . . . .	XXII
17 <i>b</i> -21, 25 <i>b</i> , 26 <i>a</i> , 26 <i>b</i> , 27-36 <i>b</i> , 38 <i>b</i> -39 . . . . .	VII
VI. 6-9 . . . . .	VII
12-13 <i>a</i> , 13 <i>b</i> -17, 18 <i>b</i> -19, 20 <i>a</i> , 22 <i>a</i> , 24-27 <i>a</i> . . . . .	VIII
30 <i>b</i> -31, 32 <i>b</i> -36 . . . . .	IX
37 <i>b</i> -38, 39-42, 44, 45 . . . . .	X
45 <i>a</i> . . . . .	XIV
47-48 <i>a</i> . . . . .	X
VII. 2-3 <i>a</i> , 4 <i>b</i> -5, 8-9 <i>a</i> , 10-17 18, 19-27 . . . . .	XI XIII
29-30, 31 <i>b</i> -35, 36-39 . . . . .	XIV
40-50 . . . . .	XV
VIII. 1-3, 5 <i>b</i> , 7, 8 <i>a</i> , 8 <i>c</i> , 13 <i>b</i> , 15, 19 <i>a</i> , 19 <i>b</i> . . . . .	XVI
22 <i>b</i> , 22 <i>c</i> , 23, 24 <i>b</i> , 25 <i>b</i> - 27 <i>a</i> , 27 <i>b</i> , 28 <i>b</i> , 29 <i>a</i> , 29 <i>b</i> , 30-33 <i>a</i> , 34-36 . . . . .	XI
37 <i>b</i> , 38-39 <i>b</i> , 40 <i>b</i> -41 <i>a</i> , 45 <i>b</i> -47 <i>a</i> , 47 <i>b</i> -48, 49- 50, 53, 55 <i>a</i> , 55 <i>b</i> -56 . . . . .	XII
IX. 1 <i>b</i> -2, 3 <i>b</i> . . . . .	XII
7 <i>b</i> , 7 <i>c</i> -8 <i>a</i> , 8 <i>b</i> , 9 . . . . .	XVIII
11 . . . . .	XXXII
11 <i>b</i> , 13 <i>b</i> . . . . .	XVIII
23 <i>b</i> , 25 . . . . .	XXIII
29 <i>a</i> , 29 <i>b</i> , 31 <i>b</i> -33 <i>a</i> , 33 <i>b</i> , 34 <i>b</i> , 36 <i>a</i> , 36 <i>b</i> , 38 <i>a</i> , 38 <i>b</i> -39 <i>a</i> , 39 <i>b</i> , 43 <i>c</i> , 44 <i>a</i> , 44 <i>b</i> , 45 . . . . .	XXIV
46, 47 <i>a</i> , 48 <i>a</i> , 48 <i>c</i> , 49, 50 <i>b</i> . . . . .	XXV
51-56 . . . . .	XXXVIII
57 <i>b</i> , 59-62 . . . . .	XI

LUKE	CHAP.
X. 1-12, 16-22 . . . . .	<i>Diat.</i> XV
23 <i>b</i> . . . . .	XVI
25 <i>b</i> , 28 <i>b</i> -37 . . . . .	XXXIV
38-42 . . . . .	XIII
XI. 1 <i>b</i> -2 <i>a</i> . . . . .	IX
5-7, 8 <i>b</i> -13 . . . . .	X
14, 16, 18 <i>b</i> , 21-23 . . . . .	XIV
24-26, 27-28, 30, 31 . . . . .	XVI
35-36 . . . . .	IX
37-41 . . . . .	XX
43, 45-46, 47 <i>b</i> , 52 <i>a</i> . . . . .	XL
53-54 . . . . .	XLI
XII. 1-3 . . . . .	XLI
3 <i>b</i> -4 <i>a</i> , 5 <i>a</i> , 5 <i>b</i> . . . . .	XIII
11 . . . . .	XLI
13-21 . . . . .	XXXVIII
26, 29 <i>b</i> . . . . .	X
32-33 <i>a</i> . . . . .	IX
35-38, 41-42 <i>a</i> , 44 <i>a</i> , 45 <i>b</i> , 46 <i>c</i> . . . . .	XLIII
47-50 . . . . .	XXVII
51-53 . . . . .	XIII
54-55 . . . . .	XIV
58 <i>b</i> . . . . .	VIII
XIII. 1-17 . . . . .	XXVII
18 <i>b</i> , 19 <i>a</i> , 20 <i>b</i> . . . . .	XVII
22-30 . . . . .	XXXI
31-33 . . . . .	XXIV
XIV. 1-6 . . . . .	XXIX
7-15, 16 <i>b</i> -17, 18-20, 21 <i>a</i> , 21 <i>b</i> -23 <i>a</i> , 23 <i>b</i> -24 . . . . .	XXX
25-33 . . . . .	XV
34 <i>b</i> -35 . . . . .	XXV
XV. 1-4, 5 <i>b</i> -6, 7-32 . . . . .	XXVI
XVI. 1-12 . . . . .	XXVI
14-15 . . . . .	XXIX
16, 17 . . . . .	XIV
19-31 . . . . .	XXIX

LUKE	CHAP.	LUKE	CHAP.
XVII. 3-4 . . . . .	<i>Diat.</i> XXVII	XXII. 2 <i>b</i> -4 <i>a</i> , 6, 7-10 <i>a</i> , 10 <i>b</i> -	
5-10 . . . . .	XXXIII	11 <i>a</i> , 11 <i>b</i> -12 <i>a</i> , 14-	
11-19 . . . . .	XXX	16. . . . . <i>Diat.</i> XLIV	
20-21 . . . . .	XL	19 <i>c</i> . . . . .	XLV
22 <i>b</i> . . . . .	XLI	21, 23, 27-30 <i>a</i> . . . . .	XLIV
25, 28-37 . . . . .	XLII	31-32, 33 <i>b</i> , 34 <i>b</i> . . . . .	XLV
XVIII. 1-8 . . . . .	XXXIII	35-38, 39 . . . . .	XLVI
9-14 . . . . .	XXXII	40 <i>a</i> , 40 <i>b</i> , 41, 42 <i>b</i> , 43-	
23 <i>b</i> -24 <i>a</i> . . . . .	XXVIII	45 <i>a</i> , 46 <i>a</i> , 48 <i>b</i> , 49,	
28, 30 . . . . .	XXIX	51 <i>b</i> , 52 <i>a</i> , 53 <i>b</i> , 55 <i>a</i> ,	
31 <i>b</i> , 33-34 . . . . .	XXX	57 . . . . .	XLVIII
35 <i>a</i> , 35 <i>b</i> , 36-37, 38-		58 <i>a</i> , 59 <i>b</i> , 60 <i>b</i> -61 <i>a</i> , 62,	
39 <i>a</i> , 42 <i>b</i> -43 . . . . .	XXXI	63 <i>b</i> , 65, 66, 66 <i>b</i> -68,	
XIX. 1-10, 11 <i>b</i> -27 . . . . .	XXXI	70, 71 . . . . .	XLIX
28-29 <i>a</i> , 30 <i>b</i> , 31 <i>a</i> , 32 <i>b</i> ,		XXIII. 2 <i>b</i> . . . . .	XLIX
33-34 <i>a</i> , 37, 38 <i>b</i> , 39-		4-16, 18 <i>a</i> , 19, 20-23,	
44 . . . . .	XXXIX	25 <i>a</i> . . . . .	L
43 <i>a</i> , 44 <i>b</i> . . . . .	XLI	26 <i>b</i> -33 <i>a</i> , 33 <i>b</i> . . . . .	LI
47-48 . . . . .	XXXIV	34 <i>a</i> . . . . .	LII
XX. 1-2 <i>a</i> , 6 <i>b</i> , 9 <i>b</i> , 13, 14 <i>c</i> ,		35 <i>a</i> , 35 <i>b</i> , 36-37, 39-43,	
17 <i>c</i> . . . . .	XXXIII	44 <i>c</i> , 45 <i>a</i> . . . . .	LI
20 <i>b</i> , 26, 29 <i>b</i> -31, 34 <i>b</i> -		46 <i>a</i> , 47 <i>b</i> , 48, 49 <i>a</i> - <i>b</i> ,	
36, 38, 39 . . . . .	XXXIV	49 <i>c</i> , 50, 51, 55 <i>b</i> -56 <i>a</i> ,	
XXI. 3 . . . . .	XXXII	56 <i>b</i> . . . . .	LII
5 <i>b</i> , 7 <i>b</i> , 8 <i>b</i> , 8 <i>c</i> , 9 <i>b</i> , 11,		XXIV. 1 <i>a</i> , 1 <i>b</i> , 2, 3 . . . . .	LII
12-13, 14-15, 16, 18-		4-7, 8, 9, 10, 11 <i>a</i> , 13 <i>b</i> -	
19 . . . . .	XLI	35 . . . . .	LIII
20-22, 23-24, 25-26 <i>a</i> ,		36 <i>a</i> , 36 <i>c</i> -43, 44-49 <i>a</i> . . . . .	LIV
28, 34-36 . . . . .	XLII	49 <i>b</i> , 50-51, 52-53 . . . . .	LV
37-38 . . . . .	XL		

## ST. JOHN.

	CHAP.		CHAP.
<i>John</i> I. 1-5 . . . . .	<i>Diat.</i> I	II. 1-11 . . . . .	<i>Diat.</i> V
7-17 . . . . .	III	14 <i>a</i> , 14 <i>b</i> -15, 16, 17-	
18-28, 29-31, 32-34 . . . . .	IV	22 . . . . .	XXXII
35-51 . . . . .	V	23 <i>b</i> -25 . . . . .	XV

JOHN	CHAP.	JOHN	CHAP.
III. 1-21 . . . . .	<i>Diat.</i> XXXII	XIII. 1-20, 21 <i>a</i> , 22 . . . . .	<i>Diat.</i> XLIV
22-36 . . . . .	VI	23-29, 30-32, 33-36, 37 <i>b</i> , 38 <i>a</i> . . . . .	XLV
IV. 1-3 <i>a</i> . . . . .	VI	XIV. 1-20 . . . . .	XLV
4-45 <i>a</i> . . . . .	XXI	21-31 <i>a</i> , 31 <i>c</i> . . . . .	XLVI
45 <i>b</i> . . . . .	XXIII	XV. 1-27 . . . . .	XLVI
46-54 . . . . .	VI	XVI. 1-15 . . . . .	XLVI
V. 1 <i>a</i> . . . . .	XXX	16-33 . . . . .	XLVII
1-47 . . . . .	XXII	XVII. 1-26 . . . . .	XLVII
VI. 1 <i>b</i> , 2 <i>b</i> -5 <i>a</i> , 5 <i>b</i> -9, 10, 12-13, 14-18 . . . . .	XVIII	XVIII. 1-2, 4 <i>a</i> , 4 <i>b</i> -9, 10-11, 12, 13-17, 18 <i>a</i> , 18 <i>b</i> . . . . .	XLVIII
19 <i>a</i> , 21, 22-61 . . . . .	XIX	19-25 <i>a</i> , 26 <i>a</i> , 26 <i>c</i> , 28 <i>a</i> , 28 <i>b</i> , 29-30, 31-38 <i>a</i> . . . . .	XLIX
62-72 . . . . .	XX	39-40 . . . . .	L
VII. 1 . . . . .	XXVII	XIX. 2, 3 <i>c</i> -12 . . . . .	L
2-10 <i>a</i> , 10 <i>b</i> -31 . . . . .	XXVIII	13-15, 16 <i>a</i> , 16 <i>b</i> , 17 <i>a</i> , 17 <i>c</i> , 19-22, 23-24, 25-27 . . . . .	LI
31-36 . . . . .	XXXIV	28-29 <i>a</i> , 30 <i>a</i> , 30 <i>b</i> , 31- 37, 38 <i>b</i> , 38 <i>b</i> -42 . . . . .	LII
37-52 . . . . .	XXXV	XX. 2-17, 18 . . . . .	LIII
VIII. 12-50 . . . . .	XXXV	19, 20 <i>b</i> -31 . . . . .	LIV
51-60 . . . . .	XXXVI	21 <i>b</i> . . . . .	LV
IX. 1-38 . . . . .	XXXVI	XXI. 1-24 . . . . .	LIV
39-41 . . . . .	XXXVII	25 . . . . .	LV
X. 1-42 . . . . .	XXXVII		
XI. 1-16 . . . . .	XXXVII		
17-56 . . . . .	XXXVIII		
XII. 1-2, 3 <i>a</i> , 3 <i>b</i> -6, 7 <i>b</i> -8 <i>a</i> , 9-11, 12-13, 16, 17- 18 . . . . .	XXXIX		
19-36 <i>a</i> . . . . .	XL		
36 <i>b</i> -41, 42-50 . . . . .	XLI		